



NR. 303 / DPSG  
DATA 08.02.2010

PALATUL PRINCIPAL  
SERIAL  
22.17.02.2010

**GUVERNUL ROMÂNIEI  
PRIMUL – MINISTRU**

**Domnule președinte,**

În conformitate cu prevederile art. 111 alin. (1) din Constituție, Guvernul României formulează următorul

**PUNCT DE VEDERE**

referitor la propunerea legislativă intitulată „*Lege pentru instituirea sărbătorii limbii tătare*”, inițiată de domnii deputați Amet Aledin și Mircia Giurgiu și domnul senator Emilian Frâncu – PNL, PD-L, Grupul parlamentar al Minorităților Naționale (Bp. 502/2009).

**I. Principalele reglementări**

Această propunere legislativă are ca obiect de reglementare consacrarea zilei de 10 mai ca sărbătoare a limbii tătare. În vederea sărbătoririi acestei zile, inițiativa legislativă reglementează ca:

- în localitățile unde trăiesc etnici tătari să se organizeze manifestări culturale, dedicate evenimentului sprijinite de către autoritățile publice;
- în unitățile de învățământ de stat și particulare, unde se predau limba maternă și religia islamică, să se desfășoare acțiuni dedicate sărbătorii;

- Ministerul Educației, Cercetării, Tineretului și Sportului și alte instituții abilitate ale statului să acorde, în unitățile de învățământ unde se predau limba tătară și religia islamică, premii, distincții, medalii și titluri onorifice cadrelor didactice și elevilor, pentru merite deosebite;
- Societatea Română de Televiziune și Societatea Română de Radio să poată transmite, în cadrul unor emisiuni, aspecte de la aceste manifestări.

## II. Observații și propuneri

1. Înțelegând importanța pe care o are dezvoltarea culturală, lingvistică și religioasă, precum și exprimarea identității tătarilor turco-musulmani din România, instituirea acestei sărbători constituie un mod de a proteja patrimoniul cultural și valorile care aparțin moștenirii culturale a tătarilor și de a promova în circuitul național spiritualitatea lor.

2. Referitor la textul propunerii legislative formulăm următoarele observații și propuneri:

- propunem reformularea art. 1 prin înlocuirea noțiunilor „*consacră*” și „*sărbătoare*” cu noțiunile de „*declară*” și „*celebrare*”;
- pentru rigoarea exprimării, propunem ca sintagma „*etnici tătari*” să fie înlocuită cu sintagma „*membri ai minorității tătare*”, atât la **art. 2**, cât și la **art. 3**.

3. În ceea ce privește **art. 5**, menționăm faptul că Ministerul Educației, Cercetării, Tineretului și Sportului, precum și alte instituții abilitate ale statului au în prezent atribuția de a acorda distincții, medalii și titluri onorifice tuturor cadrelor didactice și elevilor, pentru merite deosebite, conform dispozițiilor prevăzute la art. 3 din *Legea nr. 289/2007 privind instituirea Zilei Învățătorului*.

4. Totodată, considerăm că prevederile **art. 6** nu sunt necesare, întrucât Societatea Română de Televiziune este obligată, conform *Legii nr. 41/1994 privind organizarea și funcționarea Societății Române de Radiodifuziune și Societății Române de Televiziune, cu modificările și completările ulterioare*, să realizeze și să difuzeze, inclusiv în limbile

minorităților naționale, emisiuni despre aceste minorități, deci inclusiv despre comunitatea tătară din România, emisiuni în cadrul cărora vor putea fi incluse, în cazul adoptării acestei propuneri legislative, și aspecte de la sărbătoarea limbii tătare. Instituirea unei prevederi suplimentare și speciale printr-o altă lege nu se justifică, inclusiv din prisma independenței editoriale de către Televiziunea Română se bucură, în condițiile proprii de organizare și funcționare.

### **III. Punctul de vedere al Guvernului**

Având în vedere considerentele menționate, **Guvernul susține adoptarea acestei propuneri legislative sub rezerva însușirii observațiilor și propunerilor de la pct. II.**

Cu stimă,



**Emil BOC**

Domnului senator **Mircea Dan GEOANĂ**  
Președintele Senatului